

Distr.: General 27 July 2006 Russian

Original: English

Шестидесятая сессия

Пункты 12 и 32 повестки дня

Предотвращение вооруженных конфликтов

Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах

Письмо Постоянного представителя Грузии при Организации Объединенных Наций от 26 июля 2006 года на имя Генерального секретаря

Имею честь препроводить настоящим заявление министерства иностранных дел Грузии от 25 июля 2006 года о событиях в Кодорском ущелье (см. приложение).

Буду признателен за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа шестидесятой сессии Генеральной Ассамблеи по пунктам 12 и 32 повестки дня.

(Подпись) Реваз **Адамия** Посол Постоянный представитель

Приложение к письму Постоянного представителя Грузии при Организации Объединенных Наций от 26 июля 2006 года на имя Генерального секретаря

Заявление министерства иностранных дел Грузии от 25 июля 2006 года о событиях в Кодорском ущелье

С учетом недавних событий в Кодорском ущелье министерство иностранных дел Грузии подчеркивает, что грузинские власти обязаны защищать интересы населения Кодорского ущелья прежде всего для обеспечения их безопасности и создания нормальных условий жизни.

Грузинские власти категорически исключают возможность осуществления какой бы то ни было военной операции на территории Кодорского ущелья и настоятельно призывают население, вставшее на неверный путь, подчиниться закону. В случае неповиновения грузинские власти воспользуются своим законным правом на осуществление полицейской операции по борьбе с преступностью, аналогичной операции, проведенной для борьбы с организованной преступностью в Кахети, Имерети, Самегрело и Сванети.

Грузинские власти также решительно исключают возможность распространения сферы полицейской операции на территорию, находящуюся под контролем абхазских властей де-факто.

Министерство иностранных дел проводит консультации с Организацией Объединенных Наций, международными организациями и другими сторонами, которых затрагивают события в Кодорском ущелье.

Министерство иностранных дел выражает надежду на то, что международное сообщество и все соответствующие стороны с пониманием воспримут меры, принятые грузинскими властями для восстановления правопорядка в Кодорском ущелье.

2 06-44811